

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Diario de información y de intereses generales y locales

DIRECTOR: RUFINO CANO DE RUEDA

SERVICIO ESPECIAL TELEGRÁFICO Y TELEFÓNICO—MERCADOS—PUBLICIDAD

**SUSCRIPCIÓN**  
SEGOVIA, 1.ª FRENTE  
PUERTO, trimestre... 3.50  
EL PAGO EN SEGOVIA  
APARTADO NUMERO 11

ADMINISTRACIÓN  
PLAZA DEL CORRAL, 11  
REDACCION E IMPRINTA  
SAN JUSTIN, 7  
TELEFONO NUMERO 95

## Acreditado Colegio DE 1.ª ENSEÑANZA Y BACHILLERATO DIRIGIDO POR PP. DOMINICOS

El curso pasado tuvo 139 internos: 537 matrículas: resultado magnífico en los exámenes.

Se han hecho obras notables de ampliación; condiciones higiénicas sin igual.

PENSIÓN: 500 PESETAS

Dirigirse al Director, Santa María de Nieva (Segovia)

hilaridad de los espectadores mientras duró la representación.

Todos los que en ella tomaron parte, oyeron constantemente nutridos aplausos, con que el público premiaba su labor.

Se distinguieron notablemente en sus respectivos papeles las bellas señoritas Concha Montes, Eulalia Mozo, Clara de Blas, Mauricia González, Adelaida Gordo y Eufrosina Hernández, y los señores presidente de la sociedad, don Manuel de Blas, vocal de la misma; don Faustino López, y los jóvenes Fructuoso González, Francisco de Blas, Eugenio Mañas, Manuel Martínez, Mariano Hernández y Benito N. Martín.

A continuación, se organizó un animado baile de manubrio, que duró hasta la madrugada.

Corresponsal.

Villacastín, 16 de Agosto de 1914.

## NOTAS POLITICAS

### Consejo importante

Tuvo señalada importancia el Consejo de ministros últimamente celebrado. Las noticias que se venían recibiendo los días últimos, acerca del problema de las subsistencias, demostraban que los acaparadores empezaban a aprovecharse de las circunstancias, y a ello había que poner coto rápidamente.

Sin razón alguna, los mercados que venden cereales de comarcas en que existe una excelente cosecha, habían elevado los precios en cantidad considerable. Ya en algunas plazas había empezado el encarecimiento del pan.

El Gobierno, atento a los intereses nacionales, ha salido al paso de semejantes abusos.

Sus medidas, favorcedoras del consumidor, y dictadas por las circunstancias, han sido aplaudidas por todos.

### No hay reclamaciones

Energicamente ha desmentido el jefe del Gobierno la especie que venía circulando acerca de supuestas reclamaciones diplomáticas.

Si los propaladores del rumor hubieran tomado la molestia de leer el convenio firmado en La Haya el 18 de Marzo de 1913, fijando los deberes y derechos de los neutrales, seguramente que no habrían dado cuerpo al infundio.

Es lamentable que se acojan semejantes especulaciones; pues crean un estado de ánimo incompatible con la serenidad y prudencia que todos debemos demostrar, y de las que es el Gobierno el primero en dar ejemplo.

### La huelga general

Los elementos socialistas han desistido en sus propósitos de declarar, por ahora, la huelga general para protestar contra la guerra de Marruecos.

El acuerdo del aplazamiento obedece, según el Comité organizador, a las graves circunstancias que atraviesan las naciones europeas.

Nos resistimos a creer que esas causas sean las determinantes, pues no se armonizan mucho con la campaña que en estos momentos hacen los socialistas en favor de la paz, concurando al Gobierno español, que como excelente medida de previsión, no consiente que se celebre ningún acto que tenga por finalidad juzgar el actual conflicto.

Lo más seguro es que los directores de la huelga...

## Información de la provincia

### Los pueblos damnificados

Siendo muy reducido el número de pueblos que han dado cumplimiento a la circular por la que se les recordaba el envío de informe, como límites a los damnificados por las heladas de Mayo último, el Gobierno civil, a requerimiento de la Comisión provincial, ha dictado una circular, que aparece inserta en el «Boletín» de ayer, ordenando a los indicados pueblos remitir en el plazo de cinco días, a aquella Corporación los referidos documentos.

A continuación de la circular se publica la relación nominal de pueblos a que afecta la reclamación de informe, y en la que están comprendidos la inmensa mayoría de los que solicitaron perdón de contribuciones.

### Recurso contencioso

Por el letrado don Gabriel J. de Cáceres, a nombre de los herederos de don Florentino Rivero y de don Genara de Diego, se ha interpuesto recurso, ante el tribunal provincial de lo contencioso administrativo, contra resolución de la Delegación de Hacienda de la provincia, que acordó la no devolución a aquéllos de la cantidad que por concepto del impuesto de derechos reales ingresaron en Hacienda.

## La Granja

La última expedición a Cercedilla.—La infanta Isabel.

La última expedición a Cercedilla ha resultado agradabilísima.

Jinetes y amazonas salieron a las nueve de la mañana, y por las Posaderas se internaron en el pinar.

Luego siguieron por el pintoresco camino de la Cruz de la Gallega, y ascendieron al puerto de la Fuenfría, desde donde parece que se tocan los Sielos Picos, bajando después por el pinar de Cercedilla, hasta muy cerca del lindo pueblito.

En una hermosa pradera, sombreada por los pinos del lugar denominado La Dehesa, se sirvió el almuerzo, que estuvo a cargo, como siempre, del café de Viena, de La Granja.

Se dignó honrar el almuerzo S. A. la infanta doña Isabel, que había llegado en su...

acompañada por su dama, la señorita Juana Bertrán de Lisá...

En automóvil fueron también otras muchas familias de la colonia. Mientras los expedicionarios hacían los honores al almuerzo, estuvo tocando una orquesta de guitarras y bandurrias. También se había llevado, a previsión, un piano de manubrio, y después del almuerzo hubo un rato de baile.

Ya avanzada la tarde, se emprendió el regreso, saliendo la infanta Isabel y las demás personas mayores en sus respectivos automóviles. Las amazonas, jinetes y ciclistas subieron desde Cercedilla al chalet del Club Alpino, y luego al Puerto. Descendieron por el pinar a la Venta de los Mosquitos, donde se reunieron todos para merendar.

No hay que decir que el organizador de la expedición, marqués de Montseguro, fué felicitado por el éxito. Los jinetes y amazonas no tuvieron motivo para quejarse, pues un paseo de 50 kilómetros, a caballo, es un record, muy decente.

Corresponsal.

16 Agosto 1914.

## La joven desaparecida

Juliana ha aparecido.—Continuación de las pesquisas.— Quiénes y cómo las hicieron.— Más indicios del paradero de Juliana.—La captura.—Escena dolorosa.

El suceso, de que ayer nos ocupábamos, tuvo epílogo momentos después de repartido nuestro número.

En el tren ligero de las siete y veinte de la tarde, la joven desaparecida, acompañada de los parientes y amigos de la familia, que denodadamente han intervenido de modo eficaz en la indagación del paradero de Juliana, fué reintegrada al doméstico hogar.

Cumplidos con estas tareas nuestros deberes informativos, si las circunstancias todas del suceso, moviendo a la piedad y a la conmiseración, no hubiesen despertado el interés de los lectores. Nos creemos, pues, en el caso de no omitir detalle alguno de las pesquisas realizadas.

### En busca de Juliana

No sólo los señores Martín Iglesias y Cortés, a quienes ayer citábamos, han intervenido en las indagaciones del paradero de Juliana. Sumáronse a ambos el conocido procurador don Sotero López, un forastero llamado Hipólito Gil, que en Segovia pasa...

## Impresiones de la guerra

Verdaderamente se hace enojoso a la larga, este trabajo de Pandopía que nos obligan la fecundia y la poca aprensión de Agencias y corresponsales, negando hoy lo que afirmaron ayer y asegurando hoy lo que desmentirán mañana. Se leen telegramas y más telegramas en busca de una noticia, y lo único que se saca es un dolor de cabeza ante tanta versión contradictoria.

Ayer quedamos convencidos de que los austríacos, nada menos que en número de 400.000, habían emprendido una enérgica ofensiva contra Serbia, pasando el Drina, el Danubio, el Save y todos los ríos que se opusieron a su incursión en territorio enemigo; hoy resulta que no han pasado nada, y que aún continúan del lado allá, limitándose a bombardear Belgrado, donde ya no debía quedar piedra sobre piedra a haberse confirmado lo que sobre esto se viene diciendo desde hace más de veinte días; al general alemán que manda las fuerzas invasoras de Bélgica le han matado cinco ó seis veces, resucitándole otras tantas, tal vez en consideración a su familia; al diputado socialista Liebknecht le fusilaron anteayer, negaron ayer su fusilamiento, y es probable que lo vuelvan a fusilar hoy. Raro era que se hubiese escapado de entre aquellos cien diputados socialistas que en días pasados dieron por fusilados igualmente los telegramas.

De operaciones militares, no se diga. Las noticias son pocas, pero se sirven aderezadas de varios modos, de forma que parecen siempre nuevas. Hoy nos dicen que los franceses han recobrado ciudades que no sabíamos hubieran perdido. Los hechos tienen ó no importancia según sean franceses ó alemanes quienes lo realizan. Ciudad tomada por los franceses es de una influencia decisiva para el resultado final de la campaña; si los franceses la abandonan, aquello no valía nada, y sólo se tomó para pasar el rato y entretener los ocios de la guerra.

De atrocidades cometidas por los beligerantes, tampoco hay que hablar. Leyendo lo que belgas y franceses dicen de los alemanes, y lo que éstos, a su vez, cuentan de belgas y franceses,

se forma uno la idea más triste de la Humanidad; porque en la relación aparecen sólo los más salvajes instintos del hombre primitivo aprovechando la ocasión de manifestarse y probar que, desde el punto de vista de la ferocidad, el hombre, la obra perfecta de la creación, está muy por bajo de los animales más fieros.

Y á esto sencillamente, á esta aglomeración de noticias contradictorias, se reduce nuestra labor de hoy.

### Los segovianos en Cuba

## Solicitud á la Diputación

Según noticias que recibimos de nuestro paisano y corresponsal en la Habana, la colonia segoviana allí residente y que forma parte del Centro Castellano se ha dirigido á la excelentísima Diputación provincial en súplica de que, análogamente á como lo han hecho otras corporaciones similares de Castilla, dote á aquella colonia del emblema de Segovia.

La gran tardanza de los correos impedirá sin duda conocer á los segovianos residentes en Cuba que ya nuestra Corporación provincial ha tomado acuerdos referentes al asunto, y que abraza los mejores propósitos y deseos encaminados á satisfacer tan legítima y simpática aspiración.

La instancia de referencia será, pues, bien acogida, y no dudamos que nuestros paisanos de allende el mar tendrán no tardando un estandarte con el escudo de Segovia, que pueda figurar dignamente al lado de los de otras provincias hermanas, en los salones del Centro Castellano de la capital de Cuba.

Nuestro comunicante muéstranos su gratitud y la de la pequeña colonia segoviana por cuanto desde estas columnas hemos abogado en pró de la realización de su deseo, del cual participamos, pues revela amor á Segovia, y los que á Segovia aman nos encuentran siempre propicios á prestarles nuestro apoyo, modesto, pero decidido.

## VILLACASTIN

### Función teatral

Ayer, con motivo de la festividad de la Asunción de la Virgen, en el salón de «La Amistad» se celebró una función teatral, que resultó en extremo agradable.

Pusieron en escena las divertidas obras «La muela del juicio» y «Las mantecadas».

Obtuvieron una representación inmejorable, por los aficionados de esta localidad, gustando muchísimo al público ambas obras. Las situaciones cómicas en que abundan sostuvieron la

416 FOLLETIN DE «EL ADELANTADO»

Julio Meran no pudo reprimir un nuevo movimiento de terror.

—Y decirlo lo que pasa... somnistrarla las pruebas... y ella obrará por su cuenta, sin que yo tenga que mezclarme en ello y estoy seguro que me pagará este secreto, que vale un millón como un céntimo.

—La señora de Cezac—balbuceó Julio Meran—ha desaparecido hace mucho tiempo, sin que se sepa qué ha sido de ella... Habrá muerto probablemente.

Alfredo se encogió de hombros.

—Y no es bastante—siguió diciendo el otro—que contéis lo que acabais de decir... Es necesario probarlo... y sobre todo, demostrar que esa hija que se hizo desaparecer...

—Vaya, no razonais muy mal—interrumpió cínicamente aquel inante,—sobre todo como burgués. Debéis suponer, por muy mlope que lo haya vuelto la prosperidad, que si venga aquel es porque sé dónde está la señora de Cezac y su hija...

—¡Vive!

Como vos y como yo, una chica preciosa...

LA SEÑORITA LISÓN

413

—Vos estabais en el salón; Sofía, pobre y querida mujer, acababa de presentaros la niña recién nacida de la señora de Cezac; se llamó á un hombre encargado de llevarse á la llorona y hacerla desaparecer.

—¡Ah!—exclamó Julio Meran comprendiendo el fin.—¡Ese hombre... ésa es vos!

—¡Yo era!

—Y... empezó á decir el banquero, A sus trémulos labios se agolparon mil preguntas, que no se sirvió al tuvo fuerza para hacer.

—¿Y qué?

Julio Meran estaba verdaderamente aterrado.

—Vamos, veo claramente lo que pasa en vuestro interior. Os estais diciendo: yo no sé mi nombre y ocultaba el rostro con un sombrero de alas sacas y caldas y una gran bufanda.

—Entonces, ¿por qué me acusáis?

—Por qué? ¡Vaya una tontería! Porque Alfredo, este es mi nombre, es un pícaro que tiene buena oficio, y desde que os vió por primera vez tomó sus informes y supo que el caballero que afectó los diez mil francos se llamaba Julio Meran.

ba las fiestas de San Roque y un tal Manuel, cuyo apellido sentimos ignorar, todos ellos amigos de la familia de la desaparecida, y el último, además, pariente de Juliana.

Tan pronto como la ausencia prolongada de la joven puso en alarma á su padre y hermana, Hipólito, noticioso del suceso, recorrió de extremo á extremo todos los alrededores de Segovia, sin resultado positivo.

Paseos ya sobre la pista de Juliana por la indicación de la muchacha que cogiendo agua en la fuente de los Jardillos había visto pasar á aquélla en sentido hacia la estación, los cinco hombres, á caballo, siguieron el rastro de la joven, confrontando su paso por Riofrio y otros parajes de la carretera de San Rafael.

Referencias de un carretero. A las dos de la madrugada, en la venta de Santa Lucía, un carretero de Sotosalbos, que allí pernoctaba, dió noticia á los buscadores de Juliana de que, en las proximidades de la finca llamada «Prados» del término de El Espinar, había visto á una joven, cuyas señas personales coincidían con las de la desaparecida.

La hora intempestiva, la noche oscura, el temor á producir una fuerte impresión á Juliana encontrándola en aquellas circunstancias, determinaron á los autores de las pesquisas á suspender éstas hasta después de amanecido el día.

Las indagaciones de ayer. Y con efecto, ayer, en el correo de la madrugada, á San Rafael se trasladaron los infatigables buscadores. Juliana había pasado por allí é iba hacia Villalba. A Villalba, pues, continuaron en el primer tren, y en Villalba, por fin, supieron que Juliana, encontrada en el puerto de Guadarrama por una pareja de la benemérita, había sido conducida á San Rafael.

¿Qué hizo Juliana? A partir del momento en que el carretero de Sotosalbos vio en Prados, Juliana debió indudablemente continuar su caminata, pasando el puerto y llegando al cruce de carreteras de Villalba, donde también fué vista, á las once de la noche del domingo, sentada en un guardacantón.

Sin duda inconscientemente, al ponerse de nuevo en marcha, confundióse de carretera, ó lo hizo á la aventura y retornó por el mismo camino.

Avistada la Guardia civil del puesto de San Rafael, una pareja de vigilancia hirió y la llevó á la casa cuartel; y al paso del tren de la tarde, fué embarcada en el coche en que los indagadores de su paradero regresaban á Segovia, y á Segovia vino con ellos.

Cómo vestía Juliana. Juliana, al tiempo de su desaparición vestía falda y blusa de tonos claros, tocada con ligero velo y llevaba en la mano el rosario; pues ya se sabe que había salido de su casa para ir á misa, y que, en efecto, la oyó en la capilla de Franciscanos. Igualmente avistada regresó á Segovia.

Triste momento. La entrada de Juliana en el abandonado bogar dió ocasión á una dolorosísima es-

cen, sobre la cual, en obsequio á la sensibilidad de nuestros lectores y al dolor de una familia digna de toda consideración, pasamos por alto.

La infeliz Juliana, completamente perturbada, á voz en grito, sollozando y haciendo llorar á cuantos la escuchaban, invocaba el nombre querido de la madre cariñosa, de la madre muerta, cuando ella, Juliana era niña, muy niña.

La música en los paseos

Programa de las obras que hoy, de nueve y media á once y media, interpretará la banda de la Academia de Artillería, en la Plaza Mayor:

- 1.º Verdegi, pasodoble.—Paponand.
2.º La Casita Susana, valse.—Lehar.
3.º Egmond, obertura.—Beethoven.
4.º Penas y alegrías, polparri.—Peñalva.
5.º Lo Despertá d' un insomnio, sardana.—José Serra.
6.º Le impetuosa, pasodoble.—Vivier.

Mercado de trigos

Domíngados los mercados trigueros castellanos por la impresión que en todas partes causa la guerra europea, la paralización reina en todos ellos, y los escasos negocios se efectúan á precios excepcionalmente altos.

En el mercado baricero de Valladolid reina la desorientación y la alarma. La molinería, que esperaba comprar el trigo nuevo alrededor de 48 reales, ve que sus cálculos han resultado erróneos, y lo peor es que se encuentra sin existencias y no tendrá otro remedio que aceptar el precio que le exijan, por alto que sea.

Actualmente se cotizan las más selectas á 41 pesetas los 100 kilos; blancas y buenas, á 40; corrientes, á 39; de segunda, á 38.

Obras en el cuartel de la Casa Grande

Anuncio de subasta. El Ayuntamiento anuncia á subasta la ejecución de las obras de instalación de un nuevo dormitorio en el cuartel de la Casa Grande, bajo el tipo de 14.190 pesetas, 83 céntimos.

El remate tendrá lugar en las Casas Consistoriales de once á doce del día 28 de Septiembre próximo, bajo la presidencia del alcalde, ó teniente de alcalde en quien delegue.

Las proposiciones se harán durante la primera media hora, en el papel correspondiente de la clase undécima.

La Corporación municipal, satisfará al contratista el importe de las obras ejecutadas, al precio que resulte en el remate, previa medición y valoración detallada de ellas abonando las que realmente ejecute, sean más ó menos que las presupuestadas, con arreglo á las instrucciones que reciba del señor arquitecto municipal, en tres plazos iguales, uno en el año de 1915 y los otros en los dos siguientes, con arreglo á la liquidación final.

Los exploradores en Coca

Durante su estancia en Coca, los exploradores visitaron ayer la Resinera y la fábrica de gaseosas del señor Acebes, donde fueron obsequiados con un refresco. Seguidamente emprendieron la visita el castillo, á la iglesia parroquial y á los caños y lavaderos situados en la parte baja de la población, junt á las márgenes pintorescas del manso Eresma.

A las siete de la tarde, se celebró una reunión en el Ayuntamiento con asistencia de todas las personalidades caracterizadas de la localidad, en la que después de discursos, saluciones y cambio de frases de gratitud, se obsequió á los muchachos con dulces y licores.

El presidente del comité señor Alamán dió las gracias á las autoridades y al pueblo por todas sus atenciones, exhortándoles á constituir en Coca un grupo de exploradores.

Después de cenar, se organizó una refreta para la cual fué improvisada una bonita carroza.

La hospitalaria villa caucense ha despedido á los muchachos con igual entusiasmo que les acogió, y los excursionistas han regresado sin novedad á Segovia en el tren provincial. En la estación, les esperaban sus compañeros.

DE SOCIEDAD

Viajes

Ayer salió para Calahorra, donde pasará una temporada, el maestro de capilla de la Catedral don Luis Azcona.

Se encuentra en esta capital el inspector del impuesto del timbre en Málaga, don Trinitario Galdón y su bella esposa (née Asunción Iraola).

El verano

Han llegado en viaje de temporada veraniega á La Granja, doña M. Julia Valero, y á El Espinar, el conde de Físiel.

Aniversario

Pasado mañana se cumplirá el sexio aniversario del fallecimiento del estudioso alumno del Seminario don Polonio Virseda Santisteban, hijo de nuestro buen amigo de Otero de Herreros, don Pedro.

En sufragio del alma del fallecido se dirán en la iglesia parroquial de Otero varias misas el día del aniversario.

Reiteramos á la familia del finado nuestros pésame.

NOTAS DEL AYUNTAMIENTO

OBRAS

Han comenzado las obras acordadas, para poner en las condiciones debidas el edificio que ocupa la Casa de Socorro.

LAS BASURAS

El señor alcalde ha dispuesto que la quema de basuras que se hace de ordinario frente á la calle de las Flores, se realice en la madrugada, para que el humo no cause molestias al vecindario

EL ESPINAR

Las fiestas de San Roque.—Función teatral.—Conciertos.—La novillada.—Bailes.

Esta villa, alegre como unas castañuelas durante la temporada veraniega, pues la colonia en obsequio del vecindario y el vecindario en obsequio de la colonia, se dedican fiestas á granel, ha sido el sábado y el domingo pasados un ascuandente de bullicio y algazara, para celebrar la tradicional fiesta de la Asunción y San Roque, cuya fiesta sirve como de aperitivo para las del Cristo del Caloco.

A las diez de la mañana del día 15, tuvo lugar solemne misa en la iglesia parroquial, á la que asistió el Ayuntamiento en corporación y las demás autoridades.

A la terminación del acto religioso, dió un escogido concierto frente á la Casa Consistorial la banda de música «La Popular», de Segovia, que fué escuchado por numerosas personas.

Por la tarde, mientras en la Corredera la gente alegre bailaba al compás del tamboril y la música, en el elegante y coquetón teatrillo del Casino se celebraba una escogida función, organizada por la colonia.

El actor y director de escena, señor Valero Martín, alma y vida de estas fiestas teatrales, había escrito para la del sábado un bonito diálogo titulado «El puesto de agua», que fué maravillosamente interpretado, viéndose obligado el autor á salir al proscenio.

Pusieron en escena también el gracioso entremés «El mejor de los mundos», de don Antonio Ramos Martínez y la comedia en un acto «Modas», de Jacinto Benavente.

El desempeño de las obras estuvo á cargo de lindísimas señoritas y distinguidos jóvenes de la colonia y para todos hubo aplausos incesantes y en especial para el director, señor Valero.

La taquilla estuvo á punto de colocar el codicioso cartelito de «No hay billetes», pues la concurrencia fué numerosísima y de lo más selecto de San Rafael y El Espinar. Entre otras, allí estaban las familias de Castelar, Sástago, Beceril, Madariaga, Parache, Quintana y Serrano.

La representación se hizo con un excelente vestuario y el decorado era también del más refinado y elegante gusto. La fiesta, en fin, constituyó un éxito para sus organizadores, y para cuantos en ella tomaron parte.

Por la noche, «La Popular», interpretó un escogido programa en la Plaza Mayor, siendo muy aplaudida.

El domingo fué el día grande, día de toros. Por la mañana, la banda y el tamboril, recorren las calles tocando alegres pasodobles. El pueblo va recorriendo animación; de Segovia llegó también mucha gente conocida.

A las diez se organizó la procesión, por los sitios de costumbre y después tuvo lugar solemne misa, oficiada por el virtuoso párroco don Domingo Virseda, quien pronunció una breve y sentida plática.

«La Popular», incansable, dió un concierto frente á la Casa Consistorial y á la una la gente se disolvió, disponiéndose para asistir á la novillada.

Cuando acuden las autoridades (cuatro y media de la tarde), el circo taurino había sido asaltado por numeroso gentío. En los palcos, la colonia veraniega y lo más distinguido de la villa.

Un ramillete de hermosas señoritas, con el pañolón de Manila unas y prendidas con la clásica mantilla, otras, se ha dado cita también en las gradas, que parecen las gradas del paraíso.

Por ver muchachas tan bellas y siendo gratis la entrada, no hay mortal que se resista á ir á tales novilladas.

Toma asiento en el palco presidencial, el digno alcalde, don Cipriano Geromini, y á los acordes de un bonito pasodoble de la banda, pisa la arena la cuadrilla de Gregorio Garrido,

un muchacho, según dicen, de mucho arte y corazón, de alta escuela y elegancia: un fenómeno en embrión.

Describir las proezas de la cuadrilla, es para mí tan difícil como saber si á estas horas son los franceses los que han entrado en territorio alemán, ó los alemanes los que penetraron en Francia.

Si que es cierto que los bichos, á pesar de ser de la ganadería de don Manuel Santos, tenían de santos muy poca cosa; eran dos demonios astados-capaces de dar guerra al mismísimo fenómeno Belmonte en cuerpo y alma.

En uno de los burladeros, teniendo como cargo de confianza el de proporcionar los capotes á los diestros—¡ya es algo!—estaba el popular Sansón, muy aficionado á las lides toreriles, y que permanece en expectación de contratas.

Sansón, indignado, al ver la mala tarde de su amigo Garrido, estuvo á punto de pedir le cediera los trastos y exclamó:

¡Protesto; este no es Garrido! ¡Garrido nos le han cambiado! ¡Si en Segovia ha sido un héroe y aquí está muy desgraciado!...

El primero, sin apenas salir de las tablas, se llevó por delante la chaqueta de un lidiador, cuyo nombre no hace el caso, repartió achuchones á granel y quedó dueño del cotarro en varias ocasiones, por obra y gracia del canguis de la cuadrilla.

Los de los palos, sin aprovechar, ni esperar, los colocaron como Dios los dió á entender y para salir del paso, que harlo trabajo los costó.

En la suerte suprema, Garrido estuvo á una altura bastante más baja que á ras de tierra y á buen seguro que el simpático muchacho me agradecerá que no mencione sus hazañas.

Lo mismo puedo decir del segundo bicho, que de haber caído en manos de otros lidiadores, hubiera dado excelente juego.

Garrido, hizo algunas cosillas de agrado con el capote y al herir estuvo más afortunado.

El orden fué completo y la presidencia estuvo muy acertada y muy indulgente.

Terminada la novillada, se organizó un gran baile de rueda en la Corredera y por la noche hubo concierto en la Plaza.

Como digno remate de las fiestas, el Casino organizó un baile en sus salones, que se vieron favorecidos con la concurrencia de muy bellas señoritas. A la una y media terminaba la fiesta, que resultó brillante en extremo.

La colonia organiza para el jueves una gran verbena, que probablemente amenizará una banda de música. Se piensa también en la celebración de una becerrada y de otras fiestas.

Como verán ustedes, quien no se divierte en El Espinar, es porque no quiere.

LA GUERRA EUROPEA

PREPARANDO UNA GRAN BATALLA

Los franceses avanzan

En la frontera franco-alemana

París 17.—El Ejército francés continúa avanzando en la región de Donnau, habiendo ocupado Schirmeek, á 12 kilómetros más allá de Saales.

Los franceses se apoderaron de 12 cañones de campaña y ocho ametralladoras. La caballería llegó hasta Muttach y Sutzelhausen, persiguiendo á los fugitivos alemanes.

En la parte Sur de la Alsacia los franceses se apoderaron de la ciudad y del desfiladero de Urbois, en el camino de Sallstadt y Santa María de las Minas.

Los franceses ocupan en la Alsacia toda la línea de Thann á Colmar y Dannemarie. Los alemanes, al retroceder, hacen todos los daños posibles.

Victoria francesa

París 17.—En Nancy se ha registrado un serio combate entre franceses y alemanes.

El combate duró varias horas, huyendo los alemanes al llegar nuevos refuerzos franceses.

Las tropas germánicas fueron perseguidas hasta el interior de su país por la Caballería francesa, secundada por varias divisiones de Infantería y Artillería, que, internándose en territorio alemán, ocuparon Lorquin, población de la ruta de Sambreburgo.

Los franceses se apoderaron de un con-

voy alemán, del que formaban parte 19 camiones automóviles.

Bandera alemana á París

París 17.—La primera bandera tomada á los alemanes ha sido remitida esta mañana al ministerio de la Guerra, para ser depositada en el Museo de los Inválidos.

Ha sido tomada al 132 regimiento de Infantería por el décimo de Cazadores.

Batalla naval entre franceses y austriacos

Estos pierden tres barcos

Londres 17.—Un telegrama de Nisch dice que ayer mañana se libró una batalla naval entre buques franceses y austriacos, á la altura de Bodva.

Los buques franceses echaron á pique dos acorazados austriacos é incendiaron otro.

Un cuarto buque huyó hacia Cataro, perseguido por los franceses.

Otro barco austriaco á pique

París 17.—Esta mañana se ha reunido en el Eiseo el Consejo de Defensa Nacional.

El ministro de Marina dió cuenta de que la escuadra que manda el almirante Boud de la Porrière ha echado á pique, delante de Anivara, á un crucero austriaco que bloqueaba dicho puerto.

Italia se prepara para la guerra

Roma 17.—La opinión italiana está indignada contra Austria á causa de haberse

ran y era sobrino del señor de Saint-Carroul y que no podía heredar si vivía la criatura que diese á luz la señora de Cazac.

Alfredo refirió entonces todo cuanto había hecho para conseguir su objeto, según lo había referido en otro tiempo á Sofia Galuchet.

Al escuchar aquel relato Julio Meran comprendió que estaba perdido, ó mejor dicho, que se encontraba en poder de aquel miserable.

¿Cómo luchar contra él?

¿Cómo escaparse?

¿Cómo reducirle á silencio?

Un gran desaliento se apoderó del marido de la condesa de Naucelle.

Se veía vencido y á su disposición

¿Qué te pediría?

Porque el haber venido indicaba que tenía algo que pedirle.

—¡Bueno! ¿Qué decís á eso, mi burgués?—exclamó el bello Alfredo cuando terminó su relato y se hubo gozado en la destrucción de su víctima.

Esa pregunta sacó al banquero de su aturdimiento.

Era necesario defenderse.

Toda situación, por desesperada que parezca, tiene una solución buena ó mala, pero solución al fin.

—Suponiendo—contestó pausadamente Julio Meran—que sea verdad todo lo que acabáis de decirme, no podéis denunciarme sin denunciaros vos mismo y á vuestra cómplice Sofia Galuchet, en lo cual creo que no vais ganando nada.

—En primer lugar—dijo el bello Alfredo,—Sofia Galuchet no tiene ya nada que temer.

—¿Por qué?

—Está muerta.

—¡Pero vos vivís!

—Indudablemente... y espero que esto seguirá todavía mucho tiempo... es una costumbre que he adquirido... y que tengo en gran estima.

—Entonces...

—No tengo necesidad de dar la cara para obrar

—No comprendo.

—Pues es muy sencillo.

—Explicaos.

—No tengo más ni seirme á buscar á la señora de Cazac;

hecho público que los austriacos colocan en primera línea en la lucha contra los serbios a los detenidos políticos, a los que mañana apenas iniciará la retirada.

Se dice que Italia se apresura a la lucha antes de que pueda ser atacada por Austria.

Por de pronto ya se encuentran 200,000 hombres en el cuadrilátero formado por Mantua, Verona, Peshiera y Lugano.

La guarnición de Boloma ha marchado a Udine.

Se cree que la guerra estallará a fin de mes; pero cualquier acontecimiento podría precipitarla.

En el puerto de Venecia se han colocado minas y se han tomado otras precauciones. La flota ha sido concentrada en Tarento, excepto los cruceros rápidos que quedan en las costas de la Tripolitania, y que serán llamados en caso de guerra.

**La lucha en Bélgica**  
Derrota de los alemanes.—Repasan el Mosa con grandes pérdidas.

Bruselas 17.—Entre alemanes y franceses se ha verificado el combate que se esperaba ocurriera en Dinant.

Los alemanes pasaron el Mosa por puentes improvisados y llegaron a la orilla; las tropas francesas, que estaban fuertemente atrincheradas, atacaron furiosamente a los alemanes, que habían puesto en la orilla izquierda del río dos divisiones de Caballería, varios batallones de Infantería, dos baterías y muchas ametralladoras.

Ante el ímpetu de los franceses, los alemanes no pudieron resistir, y tuvieron que reparar en Mosa desordenadamente, abandonando gran número de caballos y ametralladoras.

Los alemanes sufrieron muchas bajas durante la carga, siendo también muy grande el número de ahogados en el río.

La Caballería francesa pasó rápidamente a la orilla derecha del Mosa, y persiguió largo rato a la alemana, produciendo a ésta muy importantes bajas.

Los franceses tuvieron pérdidas insignificantes, porque no dieron tiempo a los alemanes para que empezaran sus ametralladoras.

Además, cuando aún no habían terminado de pasar el Mosa, la Caballería francesa cargó brillante y ferozmente sobre los enemigos.

**En vísperas de una gran batalla**

París 10.—El ministro de la Guerra, Messimy, ha enviado a los directores de los periódicos, para que la publiquen, una carta en la que dice que antes de que empiece la gran batalla, el Gobierno cree deber comunicar a la opinión francesa algunas consideraciones, acerca de cuya importancia llama su atención.

La casi totalidad del ejército francés va a luchar, en la próxima gran batalla, con la totalidad del ejército alemán, menos los Cuerpos concentrados en la frontera oriental del Imperio, en un perímetro de 600 kilómetros.

La violación de la neutralidad belga y la magnífica resistencia de los fuertes de Lieja han prolongado las líneas francesas y belgas hasta la frontera de Holanda.

El frente de la próxima batalla extenderáse, pues, de Bruselas a Maestricht, y pondrá en presencia varios millones de hombres de cada lado.

Es imposible, de toda evidencia, que uno de los dos adversarios logre ventajas decisivas en la totalidad de este frente de 600 kilómetros.

Y resultará, de una y otra parte, al fin del primer choque, una situación de línea de batalla, que seguirá modificándose en los días siguientes, hasta que uno de los dos adversarios consiga, por la coordinación de sus movimientos y la masa de su esfuerzo, lograr sobre un punto la superioridad decisiva que distoque el frente adversario y marque la conclusión de la primera batalla de ejército.

Estas observaciones, que son de simple buen sentido, y accesibles a todos, tienen por objeto preparar a la opinión pública para que comprenda la forma novísima y sin precedente histórico en que llegaran las noticias de la batalla.

**Asociación secretarial de Euzlandia**  
Estimados compañeros: Con el fin de celebrar sesión correspondiente a este mes,

he creído conveniente señalar el lunes, 24 del actual, a las diez de su mañana.

Considerándola de alguna importancia para nuestra clase, os ruega la asistencia a la misma, vuestro presidente y compañero, quien atentamente os saluda,

Juan de la Fuente.

Fuendidueña 16 de Agosto de 1914.

**SUETOS**

Boda

Mañana, a las diez, contraerá matrimonio en la iglesia del Salvador, Celedonio Gala Mateos, de 24 años, soltero y residente en La Granja, con la joven de esta capital Luisa Atrillas Marazuela, de 25 años, también soltera.

Los telegramas internacionales

La dirección general de Telégrafos ordena se recuerde al público que en el servicio internacional hay que poner nombre y apellido con las señas del destinatario y nombre y apellido del expedidor en la firma, para evitar se defengan los telegramas que no vayan en esta forma.

La catorcenilla de Santa Eulalia

Anoche celebraron una reunión los jóvenes del barrio de Santa Eulalia, para acordar las fiestas que han de celebrarse con motivo de la Catorcenilla.

Quedó acordado en principio el dar cuatro bailes de sala en «La Veloz», amenizados dos de ellos por una banda de música; que se celebren dos verbenas y que haya bailes de rueda durante cuatro días.

Casa de socorro

Ayer fué asistido el joven de 19 años Mariano de Frutos, de una erosión en la mano izquierda, ocasionada por la caída de una bicicleta.

Los prófugos

Se asegura de una manera positiva, que los prófugos españoles que se hallaban en Francia y regresan ahora a nuestra nación, serán destinados a Marruecos, para sustituir en el Ejército de operaciones igual número de soldados que vendrán a la Península.

Paso de un tren botijo

Ayer tarde pasó por Segovia el anunciado tren botijo, conduciendo numerosos vagonetas con destino a Bilbao.

Los andenes se vieron muy concurridos durante la larga parada del rápido botijil en esta estación.

Al cielo

Ha subido al cielo un niño de corta edad, hijo del laborioso tipógrafo Vicente Martín.

Nos asociamos al natural dolor de los padres del niño finado.

Registro civil

Hay se han inscrito las partidas de nacimiento de Hipólita Marugán Navas, y de defunción de Mauricia Saiz Triviño, de cuarenta años, viuda.

Quando hayais probado todos los medicamentos contra la BRONQUITIS, TOSFERINA y toses rebeldes de los catarros agudos y crónicos sin obtener alivio, acudid AL FERINOL.—De venta en todas las farmacias.

El ingreso en Telégrafos

Han terminado los ejercicios de la convocatoria de ingreso en Telégrafos, mereciendo la aprobación 87 opositores.

Los 60 primeros que figuran en la propuesta del Tribunal deberán presentarse inmediatamente en la Escuela, y los 27 restantes en 1.º de Septiembre.

**Alcance de Madrid**

(POR TELÉFONO)

4 tarde.

Llegada del Rey

En el subexpreso ha llegado a Madrid S. M. el Rey.

En la estación le esperaba el Gobierno, autoridades y elemento oficial.

Dato en Palacio

Poco después de llegar el Rey a Palacio le visitó el señor Dato, conferenciando con él por espacio de dos horas.

El presidente informó al monarca de las últimas noticias de la guerra y le habló de la visita que le ha he-

cho el nuevo ministro de Portugal señor Vaeconcelos.

Quedó acordado que, tanto éste como el ministro de China, presenten sus credenciales cuando regrese el Rey a San Sebastián.

Visita comentada

Ha sido objeto de generales comentarios una visita que ha hecho el presidente al ministro de Marina.

El señor Dato quitó importancia a la visita, diciendo que tiene que conferenciar a diario con los ministros de Guerra y Marina.

Felicitaciones

Continúa el Gobierno recibiendo felicitaciones por las medidas relacionadas con las subsistencias.

Quejas de los agricultores

Algunos agricultores castellanos han dirigido telegramas al Gobierno quejándose de que hayan abierto las aduanas para los trigos y harinas extranjeros, toda vez que ellos mantienen el precio convenido.

**La guerra europea**

Reserva impenetrable.—¿Ha comenzado la gran batalla?—Derrota de los austriacos.

Apenas se tienen noticias del movimiento de fuerzas en los ejércitos beligerantes, pues se observa en todas partes una gran reserva.

Por telegramas particulares y referencias de la frontera alemana, se sabe que ha comenzado la gran batalla anunciada.

Los franceses y belgas mantienen en primera línea 1.200.000 hombres; en la segunda línea se hallan 100.000 soldados de diversas armas.

Los alemanes suman en total un ejército de 1.500.000 combatientes.

Hay enorme ansiedad por conocer detalles y pormenores de la gran batalla.

Se ha librado un combate entre serbios y austriacos, resultando estos derrotados.

Han quedado destruidos tres regimientos de austriacos, los cuales en su huida, abandonaron quince cañones, de los que se apoderó el enemigo.

CORRESPONSA

**Ama de cría**

soltera, de veintitrés años, lecho de quince días, se ofrece para criar en casa de los padres.

Informes, Peracho, 1.

**Odontólogo en Segovia**

El día 20 del actual, recibirá consultas de once a tres en el Hotel Fornos, el reputado odontólogo de la Facultad de Medicina de Madrid, doctor Juan de Torres Moyá.

Operaciones en la boca, trabajos de puentes y coronas, dentaduras al caucho, al oro, etc., etc.

**Médico especialista**

D. J. Campos, médico director del Instituto Ortopédico Quirúrgico Madrileño, especialista en tratamientos maso-terápicos, no operatorios, contra las hernias, descensos de la matriz, vientres voluminosos, desviaciones del tronco, piernas ó brazos tumores blancos y toda clase de deformidades, visitará SEGOVIA el día 7 de cada mes, recibiendo consulta de 12 a 2 en el Hotel Fornos.

Consultas en Madrid todos los días no festivos de 2 a 4, en su Instituto, Montesa, 38, primero.

**AUTOMÓVILES "GRAN GARAGE,"**

Se alquilan para excursiones á La Granja, Ríofrío y pueblos de la provincia, á precios económicos, así como también para cacerías.

Informarán: Plaza de San Martín, núm. 1, ó en la casa de Felipe Alvarez, Plaza Mayor, 29.

**PREPARATORIA MILITAR**

DIRIGIDA POR EL COMANDANTE DE INFANTERIA

**Licenciado J. Alvaro Alonso**

El curso de 1914-15 empezará el 5 de Septiembre

No se admiten mas de 25 alumnos

Hay internado

Grabador Espinosa, 4

**INTERESANTE PARA TODOS**

Es el ser propietario de un aparato con el cual cada uno y en cualquier lugar, pueden producirse las más deliciosas y espumosas bebidas y toda clase de aguas gaseosas de calidad superior á las mejores

**AGUAS DE MESA**

preparadas instantáneamente POR MEDIO DEL

**Sifón "Prana"**

**SPARKLET,**

EL PROBAR UNO DE ESTOS SIFONES para uso doméstico es ADOPTARLO para siempre con

COMODIDAD, HIGIENE Y ECONOMIA

PRECIOS: SIFON PRANA..... Ptas. 6'75  
Cápsulas para 12 sifones... Ptas. 1'60



Para familias numerosas hay un tamaño doble grande á pesetas 9'50

Cápsulas para 12 sifones grandes, pesetas 2'00 devolviendo las cápsulas vacías

Los médicos por su PUREZA é HIGIENE, lo recomiendan en todo el mundo, debiendo toda SEÑORA cuidadora de los intereses de su hogar, adquirir uno de estos SIFONES.

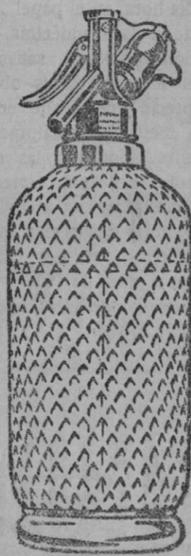
Véndese en Segovia:

Teodoro Velasco y Bazar Vicente Aleón

REPRESENTANTE:

J. M. Casals, Salmerón, 51.

Barcelona



**El negocio más productivo**

es la cría de toda clase de animales, dando en los POLVOS PINOS. Con ellos no dejan residuo alguno alimenticio en sus excrementos. Los aprovecha cuanto comen. Engordan extraordinariamente. Pesan mucho más. Les evita enfermedades.

Gasto por cada cerdo y día es de 1, 2 á 3 céntimos. En los demás animales es proporcional. Pídanse en todas las droguerías y especialmente en Segovia, Alejandro San Juan (droguerías), Francisco Martín Marcos, plazuela del Corpus, 7, y viuda de Andrés Hernanz Pérez, plazuela del Corpus, 9, ó á don Juan Pinós, plaza Carril, 3, Gerona; acompañando pesetas 9 por cada saquito de 3 kilos, ó pesetas 13'50 por cada uno de 5 kilos. Los pedidos serán remitidos franco de porte f. c. hasta destino.

NOTA.—Como garantía de la bondad del producto, mando á todos los señores cura párrocos, veterinarios ó maestros nacionales que lo soliciten, tres kilos para prgo una vez que saien satisfechos de sus resultados, comprometiéndose á ensayarlos en cerdos y otra clase de animales á su elección.

Propietarios. Ganaderos. Labradores.

Propietarios. Ganaderos. Labradores.

**Imprenta**

Fuertes, circulares, prospectos, esquelas, recordatorios, tarjetas, etc., con prontitud, economía y sumo.

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

**Publicidad**

La más eficaz y ventajosa para el Comercio y la Industria, por la importante circulación de este periódico.

Montes, Fotógrafo. Plaza del Corpus, 6 (planta baja)

Ver exposición de retratos en los escaparates de la casa.

**REAL ESCUELA** de Ingenieros Electricistas y Escuela milita agregada

Gabinetes, Laboratorios, Talleres y Central Eléctrica: **SARRIA-BARCELONA**

La carrera se cursa en seis semestres, debiendo matricularse, para el que empieza en 1.º Octubre, del 20 al 30 de Septiembre

Detalles: Director administrativo, Domingo Bou, Plaza Universidad, 2, Barcelona

**CORREDORES**

inteligentes, conociendo muy bien su región, se necesitan en todas partes para trabajo muy fácil y agradable sin necesidad de conocimientos especiales ó de dejar sus ocupaciones. Trabajo muy bien pagado. Ninguna garantía se pide. LA SEGURIDAD, Plaza Letamendi, 35, BARCELONA.

**ACADEMIA**

**Cano de Rueda**

Preparatoria de oposiciones á los Cuerpos de Correos, Telégrafos y Aduanas; y para obtener en tres años el Grado de Bachiller, con matrículas en el Instituto del Cardenal Cisneros.

Clases independientes clasificadas por conocimientos en grupos de quince alumnos.—Profesorado competente y prestigioso de todos los Cuerpos. Matrículas en cualquier época del año.

Pídanse informes y reglamentos á la Dirección

San Marcos, 3, Madrid

**GRATIS**

**FACILITA**

toda clase de servidores á quien lo necesite. Criadas en general, Institutoras, Señoras de compañía, Porteros, Criados, Dependientes de comercio, Administradores, Escribanos, Profesores, Chauffeurs, Cobradores, Lacayos, Repartidores, Guardas, Chicos, etc.

**LA CENTRAL ANUNCIADORA**

Agencia general de publicidad

Sebastián Borroguero Sacristán

Combinaciones de anuncios en todos los periódicos. Grandes descuentos

Servicio especial para la publicación de esquelas de defunción, de novenario, aniversario y recordatorios.

Augusto Figueroa, 16

(esquina á la de Hortaleza)

**MADRID**

Esta Agencia, admite esquelas de defunción, anuncios y suscripciones para «El Adelantado de Segovia»

**Société Bordelaise**

**du caoutchouc**

Agencia española

Churrucá, 17, Madrid. Apartado 647

Compra y venta de toda clase de gomas usadas.

Cubiertas de auto para abarcar.

Cámaras para pisos de caucho.

**UNICA EGMAR**



**UNICA IRROMPIBLE**

**Compagnie d' Assurances generales**

CONTRA INCENDIO Y EXPLOSIONES

(Fundada en París en 1819)

Capital social (completamente desembolsado), francos.....	2.000.000
Reservas efectivas, francos.....	28.485.000
Primas á cobrar, francos.....	90.220.251'19
<b>Total de garantías</b>   <b>Balances en 31 de Diciembre de 1908.</b>	<b>120.705'251'19</b>
siniestros pagados hasta dicha fecha, francos.....	871.611.694
Capitales asegurados, francos.....	29.620.895.805

Esta Compañía, la más antigua y rica de las francesas, ha cumplido de todos los requisitos que exigen en la nueva ley de Seguros.

Ancio autorizado por la Comisaría general de Seguros, con fecha 28 de Julio de 1912.

SUBDIRECCION EN SEGOVIA:

Calle de Almira, número 4, 2.º (antes Romero)

José Ramón Santiago

**Gambrinus**

La mejor cerveza que hoy se fabrica en España es la de **GAMBRINUS** de Valladolid recomendada por las eminencias médicas de más reputación, premiada en cuantas exposiciones se ha presentado y según análisis reane condiciones especialísimas por su pureza; como aperitivo es insustituible, es digestivo sin rival, refrescante insuperable eficazísimo contra la diabetes y gran diurético puesto que facilita la orina rápidamente.

¿Queréis tener buena salud?

¿Queréis tener buen apetito?

¿Queréis no sufrir los rigores del calor ni de las digestiones?

Pedid en todas partes la cerveza **GAMBRINUS** de Valladolid, pronto la conoceréis por su bonito color y sabor agradable.

Exigir la marca **GAMBRINUS** tanto en botellas como en barriles si la tomáis por Boks.

**Emplastos Alcock**  
 Marca Agulla.  
 (Fundada en 1847).  
 Para Afecciones Renales.  
 Aplíquense siempre dos (vease el corte), uno sobre cada riñón.  
 Sabemos por experiencia que aplicándolos de esta manera hacen mucho mejor efecto y son muy superiores al llamado emplastro para riñones que es grande y embarazoso.  
 El Emplastro Alcock es el primitivo y legítimo. Este Emplastro es el remedio universal y se vende en todas las Boticas del mundo civilizado. *Aplíquelo donde quiera que se sienta dolor.*  
 Cuando necesitéis una píldora **Píldora Brandreth** (Fund. en 1752.)  
 Para Estreñimiento, Bile, Dolor de Cabeza, Desvanecimientos, Indigestión, etc.  
 DE VENTA EN LAS BOTICAS DEL MUNDO ENTERO.  
 Agentes en España—J. URIACH & CA., Barcelona.

**La Unión y El Fénix Español**

Compañía de Seguros Reunidos

Capital social:

12.000.000 de pesetas efectivas completamente desembolsado

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal

50 años de existencia.

Seguros sobre la vida-Seguros contra incendios

Subdirector en Segovia, don Celestino Pasagall

Plaza Mayor 41, planta baja.

